DIN EN 415-6:2010-08 (E)

Safety of packaging machines - Part 6: Pallet wrapping machines (includes Amendment A1:2009)

Contents

Page

Foreword 6

Introduction 7

1 Scope 8

2 Normative references 9

3 Terms and definitions 11
3.1 Definition of terms 11
3.2 Description of pallet wrapping machines 12

4 List of hazards on pallet wrapping machines 28
4.1 General 28
4.2 General pallet wrapping machine hazards 29
4.3 Specific hazards on pallet wrapping machines excluding shrinking systems and auxiliary machines 33
4.4 Specific hazards on pallet shrinking systems 37
4.5 Auxiliary machines 39

5 Safety requirements and measures for pallet wrapping machines 40
5.1 General 40
5.2 General requirements for pallet wrapping machines 40
5.3 Safety requirements for pallet wrapping machines 53
5.4 Safety requirements for shrinking systems 59
5.5 Auxiliary machines 64

6 Verification of safety requirements and measures 64
6.1 General 64
6.2 Visual inspections with the machine stopped 65
6.3 Measurements with the machine stopped 65
6.4 Visual inspections with the machine running 65
6.5 Measurements with the machine running 66
6.6 Verification procedures 66

7 Information for use 68
7.1 Marking 68
7.2 Signals and warning signs 69
7.3 Instruction handbook 69

Annex A (normative) Noise test code for pallet wrapping machines - grade of accuracy 2 and 3 71

A.1 Scope 71
A.2 Definitions 71
A.3 Determination of the emission sound pressure level at work station 71
A.4 Determination of the sound power level 72
A.5 Installation and mounting conditions 72
A.6 Operating conditions 72
A.7 Measurement uncertainties 76
A.8 Information to be recorded 76
A.9 Information to be reported 76

A.10 Declaration and verification of noise emission values 77

Annex B (normative) Methods of safeguarding large apertures 79

B.1 Interlocked guards with guard locking 79
B.2 Fixed and interlocked guards with ESPE 80
B.3 Positioning of ESPE 82

Annex C (normative) ESPE-Muting 84

Annex D (informative) List of possibly helpful standards for gas equipment 86

Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC 87

Annex ZB (informative) !!!!Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC""""" 88

Bibliography 89

Figures Figure 1 -- Principle of rotary table machine 13

Figure 2 -- Manual rotary table machine 13

Figure 3 -- Automatic rotary table machine 14

Figure 4 -- Semiautomatic rotary arm machine 15

Figure 5 -- Fully automatic rotary arm machine 16

Figure 6 -- Ring machine - Principle of operation 17

Figure 7 -- Semi automatic self driving pallet stretch wrapping machine 17

Figure 8 -- Mobile pallet stretch wrapping machine 18

Figure 9 -- Curtain stretching machine - Principle of operation 18

Figure 10 -- Hood stretching machine 19

Figure 11 -- Spiral pallet wrapping machine 21

Figure 12 -- Vertical hood application machine 22

Figure 13 -- Parachute hood application machine 23

Figure 14 -- Shrinking frame 24

Figure 15 -- Chamber shrinking oven with electric heating device 25

Figure 16 -- Continuous shrinking oven using thermal combustion heating 26

Figure 17 -- Shrinking column using thermal combustion 27

Figure 18 -- Product centralizing machine 28

Figure 19 -- Semiautomatic or manual rotary table machines: crushing, shearing and drawing-in hazard location 34

Figure 20 -- Warning sign "Caution, hot surface" 47

Figure 21 -- Semiautomatic or manual rotary table machines with apertures in the table 55

Figure 22 -- Methods for safeguarding of film rollers 56

Figure B.1 -- Interlocked guards with guard locking 79

Figure B.2 -- Example of a combination of fixed and interlocked guards and ESPE 80

Figure B.3 -- Dynamic cell positioning 82

Figure B.4 -- Positioning of ESPE 83

Figure C.1 -- Positioning of muting ESPE 85

Tables Table 1 --Degree of protection for dusty environments 45

Table 2 -- Degree of protection for different cleaning methods using water 45

Table 3 -- Verification procedures for safety requirements identified in 5.2 and 5.3 67

Table 3 (continued) 68

Table A.1 -- Specification of K3 (based on K2) 72

Table A.2 -- Typical workstations for the determination of the emission sound pressure level and operating conditions for all noise emission measurements 73

Table A.3 -- Expected standard deviations of reproducibility R 76

Table A.4 -- Uncertainties expected 77

Table A.5 -- Example of a noise emission declaration (The values in this table are examples) 78